

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1973-1974~

2& NOVEMBER 1973.

WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van 7 juli 1969 tot vaststelling van de personeelsformatie van de arbeidshoven en -rechtbanken wat betreft de arbeidsrechtbanken van Oudenaarde, Nijvel en Tongeren.

AMENDEMENT

VOORGESTELD DOOR DE HEREN
VERROKEN, DE CROO EN VANDERHAEGEN.

Artikel 1.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

« De uierde, zeuende, tiende en elfde kolommen van de tabel «Tribunaux du travail - Arbeidsrechtbanken » die uorkomt in artikel 1 van de wet van 7 juli 1969 tot vaststelling van de personeelsjormatie van de arbeidsbouden en -rechbanken, u/orden als uolgt gewijzigd wat betreft Oudenaarde:

» Rechters	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1
» Substituten-arbeidsauditeurs	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1
» G--	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2
» Klerken-griffiers	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1 »

VERANTWOORDING

Het vast griffiekader van de arbeidsrechtbank te Oudenaarde (bevelking 201 00) is het kleinste van her land en besraar enkel uit ee, hoofdgriffier en ee, griffier. Dit kader werd vasgesteld op grond van onvolledig-; statistische. gegevens.

Dit griffiekader had per griffier van 1 november 1970 tot 31 december 1972, op administratief vlak 2100 zaken te behandelen, terwijl dit aantal voor diezelfde periode te Brussel 1460 zaken bedroeg, te Brugge 1170, te Antwerpen 1090, te Gent 1060, te Doornik 1160, te Mechelen 1010, te Nijval 1190, te Hasselt 1000.

Daar deze toesrand onhoudbaar was, werd een griffier van een andere rechtsmachr naar Oudenaarde gedelegeerd, en werd verder een opsteller - die hiervoor geen enkele vergoeding ontvangr en verantwoordelijkheden dient te nerncn welke met zijn werkelijke functie niet in verhouding zijn - met het houden van rerechzittingen en ander specifiek griffierswerk belast.

Daarenboven dienr de nadruk te worden gelegd op het feit dat her nieuw Gerechtelijk Wetboek o.m. door de verdwijning van de

Zi«:

703 (1973-1974) :

- N° 1: Wetsontwerp.
- N° 2: Amendement.

Chambre des Représentants

SESSION 1973-1974.

28 NOVEMBRE 1973.

PROJET DE LûI

modifiant la loi du 7 juillet 1969 déterminant le cadre du personnel des cours et tribunaux du travail en ce qui concerne les tribunaux du travail d'Audenaarde, de Nivelles et de Tongres.

AMENDEMENT

PRESENTE PAR MM. VERROKEN, DE CROO
ET VANDERHAEGEN.

Article 1.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« Les quatrième, septième, dixième et onzième colonnes du tableau «Tribunaux du travail - Arbeidsrechtbanken » figurant à l'artiale premier de la loi du 7 juillet 1969 déterminant le cadre du personnel des cours et tribunaux du travail, sont modifiées comme suit en ce qui concerne Oudenaarde;

» Juges	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1
» Substituts de l'auditeur du travail	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1
» Greffiers	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2
» Commis-greffiers	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1 »

JUSTIFICATION

Le cadre effectif du greffé du tribunal du travail d'Oudenaarde, déterminé sur base de données incomplètes, est le plus petit, de tout le pays et ne se compose pour une population de plus de 200 000 habitants que d'ull graffier en chef et d'un seul greffier.

Ce cadre avait, à traiter administrativement, du 1^{er} novembre 1970 au 31 décembre 1972, par greffier 2100 affaires, tandis que pour cette même période un greffier à Bruxelles avait, à traiter 1460 affaires, à Bruges 1170, à Anvers 1090, à Gand 1060, à Tournai 1110, à Malines 1010, à Nivelles 1190, à Hasselt, 1000.

Cette situation étant devenue insupportable, un greffier d'une autre juridiction a été délégué à Oudenaarde, et un rédacteur - qui soit dit ne reçoit pour cela aucune indemnité et doit assumer des responsabilités qui ne correspondent: nullement avec sa fonction réelle - a été chargé de tenir des audiences et de faire d'autres travaux spécifiques de greffier.

D'autre part, l'attention doit surtout être attirée sur Je fait que par suite de la disparition des avoués et spécialement en ce qui concerne les

Voir:

703 (1973-1974) :

- N° 1: Projet de loi.
- N° 2: Amendement.

pleibzorgers en, vooral bij de arbeidsrechtbanken, door het invoeren van de verzochtschrijvenproceduur door de rechtsouderhorigen zelf, het administratief werk van de griffie heeft verzaard, en dat specifiek voor het arrondissement Oudenaarde met een onderbezet kader het bedienen van drie afdelingen heel wat meer zorgen doet rijzen.

Ook de proportionele vergelijking tussen het griffiekader van de arbeidsrechtbanken en dat van de rechtbanken van eerste aanleg per arrondissement spreekt boekdelen: de gemiddelde verhouding is 1 op 2, terwijl het in Oudenaarde, en daar alleen, 1 op 5 is.

Ten einde geen grotere ontreddeering te scheppen, dient deze roesrand nu op hetzelfde ogenblik als voor de in het wetsontwerp vermelde magistraten geregulariseerd te worden door de opnemings in het vaste kader van minstens ~~een~~ griffier en ~~een~~ klerkgriffier, te meer daar het per afdeling minstens een verantwoordelijke griffier of klerkgriffier dient te zijn.

Budgetair zou deze maatregel zeer weinig kosten, als men beseft dat een gedelegeerde griffier aan de Schatkist 8000 à 10000 frank per maand of circa 100000 frank per jaar wegens verblijf- en reisvergoedingen meer kost dan een in het vast kader benoemde griffier.

J. VERROKEN.

H. DE BROO.

M. VANDERHAEGEN.

l'BUILLIUX du travail, l'institution de la procédure requise par les intéressés eux-mêmes, le nouveau Code judiciaire a entraîné un accroissement du travail administratif des greffiers, et que spécifiquement pour le greffe d'Oudenaarde, compte tenu d'un effectif insuffisant, desservir les trois sections différentes occasionne beaucoup plus de tracas.

La comparaison entre le cadre effectif des greffiers des tribunaux du travail et celui des tribunaux de première instance par arrondissement donne également à réfléchir: la proportion moyenne est de 1 sur 2, tandis qu'à Oudenaarde - et là uniquement - elle est de 1 sur 5.

Pour ne pas créer une désorganisation plus grande encore, cette situation doit être régularisée maintenant - au même moment que pour les magistrats mentionnés dans le projet de loi - par l'intégration dans le cadre effectif d'au moins un greffier et un commis-greffier, d'autant plus que par section la responsabilité doit être assumée par au moins un greffier ou un commis-greffier.

Cette mesure n'aurait qu'une incidence budgétaire insignifiante si l'on considère qu'un greffier délégué coûte au Trésor pour indemnité de déplacement et de séjour de 8 000 à 10 000 francs par mois, soit environ 100 000 francs de plus par an qu'un greffier nommé dans le cadre effectif.